

NIGHTFEVER

SACRAMENTO



Saturday, September 9, 2023

7 pm to 10 pm

1019 11th Street, Sacramento, CA 95814

[www/facebook.com/cathedral.youngadult](http://www.facebook.com/cathedral.youngadult)



22nd Sunday of Ordinary Time

Sunday, September 3,

1017 11th Street - Sacramento, CA 95814 | 916-444-3071

CATHEDRAL OF THE BLESSED SACRAMENT

Stewards of God's Gifts

MASS SCHEDULE

* Livestream available on Sundays & Holy Days of Obligation

Sunday | Domingo

English 8:00 am

English 10:00 am*

Español 12:00 pm*

Chinese 2:00 pm*

English 4:00 pm

Español 6:00 pm

Cathedral Hours: Monday - Friday 10-4

Office Hours: Monday-Friday 9-12 & 1-4

Monday - Friday

Lunes - Viernes

12:10 pm

Saturday | Sábado

NO VIGIL MASS

ADORATION

Wednesday & Thursday

1:00 pm to 4:00 pm

RECONCILIATION

Monday - Friday | Lunes - Viernes

11:30 am to 12:00 pm

Saturday | Sábado

4:00 pm to 5:00 pm

Connect with us!



cathedralsacramento.org

Eucharistic Revival: Stewardship

Page 2 | Sunday, September 3rd, 2023 | 22nd Sunday of Ordinary Time

Stewardship Pillars



Pilares de Mayordomía



Hospitality/
Hospitalidad



Prayer/
Oración



Formation/
Formación



Service/
Servicio

STEWARDSHIP REFLECTION

Let's be honest. If we are striving to live the stewardship way of life, it's not going to be easy. Dying to self and living for Christ and others is tough. It's the work of a lifetime. But in the end, it's the only work that really matters and the only life that truly satisfies.

Our Gospel passage, from Matthew, reflects this challenging reality. Jesus tells His disciples, "Whoever wishes to come after me must deny himself, take up his cross and follow me." This sounds harsh. Why would anyone want to do this?

Our Lord has the answer, of course. "Whoever wishes to save his life will lose it, but whoever loses his life for my sake will find it." It's all about love. Jesus loved (and loves) us totally, giving us all of Himself on the Cross, in His Word, and in the Sacraments, especially the Eucharist.

And so we must choose: love of self, or love of God and others — which is tough, but fulfilling and leads to the eternal reward of heaven. Jesus promises that He "will come with his angels in his Father's glory and then he will repay all according to his conduct."

Let us make the tough choice to lose our life for Christ's sake in grateful response to His love. Honestly, what better life could there be?

REFLEXIÓN DE MAYORDOMÍA

Seamos honestos. Si nos esforzamos por vivir el estilo de vida de mayordomía, no va a ser fácil. Morir a uno mismo y vivir para Cristo y para los demás es difícil. Es el trabajo de toda una vida. Pero al final, es el único trabajo que realmente importa y la única vida que realmente satisface.

Nuestro pasaje del Evangelio, de Mateo, refleja esta realidad desafiante. Jesús les dice a sus discípulos: "El que quiera venir en pos de mí, niéguese a sí mismo, tome su cruz y sígame". Esto suena duro. ¿Por qué alguien querría hacer esto?

Nuestro Señor tiene la respuesta, por supuesto. "Quien quiera salvar su vida la perderá, pero quien pierda su vida por mi causa la encontrará". Se trata de amor. Jesús nos amó (y nos ama) totalmente, dándonos todo de sí mismo en la Cruz, en su Palabra y en los sacramentos, especialmente en la Eucaristía.

Y entonces debemos elegir: amor a uno mismo, o ~~amor a Dios y a los demás, que es difícil, pero~~ satisfactorio y conduce a la recompensa eterna del cielo. Jesús promete que Él "vendrá con sus ángeles en la gloria de su Padre y luego pagará todo según su conducta".

Tomemos la difícil decisión de perder nuestra vida por causa de Cristo en respuesta agradecida a su amor. Honestamente, ¿qué vida mejor podría haber?



September 4, 2023
Labor Day Schedule:
Confessions: 11:30 am
Mass: 12:10 pm

Cathedral Open:
11:30am-12:45pm
Offices Closed

Septiembre 4, 2023
Horario del Día del Trabajo:
Confesiones: 11:30 am
Misa: 12:10 pm

Catedral Abierta:
11:30 hasta 12:45
Oficinas cerradas



Please visit our beautiful Gift Shop in the lower level. We are open on Sundays after mass. For an appointment

please contact Susan Moeller: 510-734-4158. We have pictures, religious items, Sacrament gifts, and prayer books in English and Spanish.



Photography Policy: It is NOT permitted to take photographs or videos for personal or commercial use inside the Cathedral or on the front steps. Flash photography, the use of telescopic "selfie sticks", tripods, stands, drones, and professional equipment are strictly forbidden. For event use, please contact Cathedral staff at 916-444-3071.



PRAYER DEVOTIONS DEVOCIONES DE ORACIÓN



THE HOLY ROSARY / EL SANTO ROSARIO

- **Fridays, 7:45 AM** Capitol Park
For the prayer, song and fellowship.
Viernes, 7:45 AM Parque del Capitolio
Para la oración, el canto y el
compañerismo.
- **1st & 3rd Wednesdays, 6:00 PM**
St Toribio Classroom, lower level.
Contact praytherosarywithus@yahoo.com
1er y 3er miércoles, 6:00 PM
Aula St Toribio, nivel inferior.



ADORATION / ADORACIÓN

- **Wednesdays and Thursdays, 1PM—4PM**
In the Blessed Sacrament Chapel.
Miércoles y jueves, 1PM—4PM
En la Capilla del Santísimo Sacramento



TEXT YOUR CATHEDRAL DONATION/ENVÍA UN MENSAJE DE TEXTO CON TU DONACIÓN A LA CATEDRAL

Regístrese para este servicio/
Register for this service at:
www.is.gd/text2give

Thank You!

Gracias!



Formation / Formación

KEEPING THE FLAME ALIVE

with Fr. O'Reilly

Wednesdays, 7:00 PM via Zoom

Reading and reflecting on the Sacred Scriptures.
Contact Donna: flamealive22@gmail.com for info
and/or to be added to the Flocknote notification.

Miércoles, 7:00 PM vía Zoom

Manteniendo viva la llama con Padre O'Reilly

Leer y reflexionar sobre las Sagradas Escrituras.
Póngase en contacto con Donna:
flamealive22@gmail.com para obtene información
y/o para agregarse a la notificación de Flocknote.

Cathedral Tours: Sundays following Masses: 8AM & 10AM (English) and after 12 noon Mass (Spanish)

Docents give tours of the Cathedral interior, explaining
the rich meaning of the Christian symbols and art.

Visitas a la Catedral: Domingos siguientes Misas: 8AM y 10AM (inglés) y después de las 12 del mediodía Misa (español)

Los docentes dan recorridos por el interior de la
Catedral, explicando el rico significado de los
símbolos y el arte cristianos.



SECOND COLLECTION: Diocesan Collection for Priests' Retirement

Next week is an opportunity for parishioners to thank our faithful and dedicated priests for their long and loving service to the diocese. To donate online, visit scd.org/dpr.

CATHEDRAL STEWARDSHIP RENEWAL COMING IN SEPTEMBER

The Cathedral, as a stewardship parish, is once again conducting Stewardship Renewal. Since we are in the National Eucharistic Revival, it is fitting that our renewal theme this year is THE EUCHARIST – OUR LOVE AND OUR LIFE.

To honor THE EUCHARIST, BODY AND BLOOD OF CHRIST, we are asking our parishioners to reexamine their relationship with God by lifting their hearts to Him in gratitude for the gifts He has bestowed upon us. Gratitude is the foundation for living a stewardship way of life.



Renewal offers us time to intentionally make written commitments to prayer, parish ministries, and offertory giving – our time, talent, and treasure. We make these commitments after re-evaluating our faith lives, our bond with God, and our service to each other in our daily lives.

Be on the lookout for the Stewardship Renewal packet arriving in the U.S mail soon! The packet will contain a letter from Fr. Michael O'Reilly, a booklet that discusses the meaning of Time, Talent, and Treasure and describes all of the Cathedral's ministries, and a Commitment Card.

Formation: Liturgy of the Word

Page 4 | Sunday, September 3rd, 2023 | 22nd Sunday of Ordinary Time

READING 1

1 JEREMIAH 20:7-9

You duped me, O LORD, and I let myself be duped; you were too strong for me, and you triumphed. All the day I am an object of laughter; everyone mocks me.

Whenever I speak, I must cry out, violence and outrage is my message; the word of the LORD has brought me derision and reproach all the day.

I say to myself, I will not mention him, I will speak in his name no more. But then it becomes like fire burning in my heart, imprisoned in my bones; I grow weary holding it in, I cannot endure it.

RESPONSORIAL PSALM

PSALM 63:2, 3-4, 5-6, 8-9

*My soul is thirsting for you.
O Lord my God.*

- ◆ O God, you are my God whom I seek; for you my flesh pines and my soul thirsts like the earth, parched, lifeless and without water.
- ◆ Thus have I gazed toward you in the sanctuary to see your power and your glory, for your kindness is a greater good than life; my lips shall glorify you.
- ◆ Thus will I bless you while I live; lifting up my hands, I will call upon your name. As with the riches of a banquet shall my soul be satisfied, and with exultant lips my mouth shall praise you.
- ◆ You are my help, and in the shadow of your wings I shout for joy. My soul clings fast to you; your right hand upholds me.

READING 2

ROMANS 12: 1-2

I urge you, brothers and sisters, by the mercies of God, to offer your bodies as a living sacrifice, holy and pleasing to God, your spiritual worship. Do not conform yourselves to this age but be transformed by the renewal of your mind, that you may discern what is the will of God, what is good and pleasing and perfect.

GOSPEL ACCLAMATION — ALLELUIA

CF. EPH 1:17-18

May the Father of our Lord Jesus Christ enlighten the eyes of our hearts, that we may know what is the hope that belongs to our call.

GOSPEL

MATTHEW 16:21-27

Jesus began to show his disciples that he must go to Jerusalem and suffer greatly from the elders, the chief priests, and the scribes, and be killed and on the third day be raised. Then Peter took Jesus aside and began to rebuke him, "God forbid, Lord! No such thing shall ever happen to you." He turned and said to Peter, "Get behind me, Satan! You are an obstacle to me. You are thinking not as God does, but as human beings do."

Then Jesus said to his disciples, "Whoever wishes to come after me must deny himself, take up his cross, and follow me. For whoever wishes to save his life will lose it, but whoever loses his life for my sake will find it. What profit would there be for one to gain the whole world and forfeit his life? Or what can one give in exchange for his life? For the Son of Man will come with his angels in his Father's glory, and then he will repay all according to his conduct."

PARISH SURVEY RESULTS

We are pleased to report the results of the survey were positive. We are growing together in faith as a parish and this survey shows many things to be grateful for and some areas we need to strengthen.

The report is now available for all parishioners to read by going to the our stewardship page here:

cathedralsacramento.org/stewardship,

click on the SURVEY RESULTS button.

We encourage you to review the report.

What is Stewardship?

Stewardship is the grateful response of a Christian disciple who recognizes and receives God's gifts and shares these gifts in love of God and neighbor.

PRIMERA LECTURA

JER 20, 7-9

Me sedujiste, Señor, y me dejé seducir; fuiste más fuerte que yo y me venciste. He sido el hazmerreír de todos; día tras día se burlan de mí. Desde que comencé a hablar, he tenido que anunciar a gritos violencia y destrucción. Por anunciar la palabra del Señor, me he convertido en objeto de oprobio y de burla todo el día. He llegado a decirme: "Ya no me acordaré del Señor ni hablaré más en su nombre". Pero había en mí como un fuego ardiente, encerrado en mis huesos; yo me esforzaba por contenerlo y no podía.

SALMO RESPONSORIAL

SALMO 62, 2. 3-4. 5-6. 8-9

Señor. mi alma tiene sed de ti.

- ◆ Señor, tú eres mi Dios, a ti te busco; de ti sedienta está mi alma. Señor, todo mi ser te añora como el suelo reseco añora el agua.
- ◆ Para admirar tu gloria y tu poder, con este afán te busco en tu santuario. Pues mejor es tu amor que la existencia; siempre, Señor, te alabarán mis labios.
- ◆ Podré así bendecirte mientras viva y levantar en oración mis manos. De lo mejor se saciará mi alma; te alabaré con jubilosos labios.
- ◆ Porque fuiste mi auxilio, y a tu sombra, Señor, canto con gozo. A ti se adhiere mi alma y tu diestra me de seguro apoyo.

SEGUNDA LECTURA

ROMANOS 12:1-2

Hermanos: Por la misericordia que Dios les ha manifestado, los exhorto a que se ofrezcan ustedes mismos como una ofrenda viva, santa y agradable a Dios, porque en esto consiste el verdadero culto. No se dejen transformar por los criterios de este mundo; sino dejen que una nueva manera de pensar los transforme internamente, para que sepan distinguir cuál es la voluntad de Dios, es decir, lo que es bueno, lo que le agrada, lo perfecto.

ACLAMACIÓN ANTES DEL EVANGELIO

CFR EF 1, 17. 18

Que el Padre de nuestro Señor Jesucristo ilumine nuestras mentes para que podamos comprender cuál es la esperanza que nos da su llamamiento..

EVANGELIO

MATEO 16:21-27

En aquel tiempo, comenzó Jesús a anunciar a sus discípulos que tenía que ir a Jerusalén para padecer allí mucho de parte de los ancianos, de los sumos sacerdotes y de los escribas; que tenía que ser condenado a muerte y resucitar al tercer día.

Pedro se lo llevó aparte y trató de disuadirlo, diciéndole: "No lo permita Dios, Señor; eso no te puede suceder a ti". Pero Jesús se volvió a Pedro y le dijo: "¡Apártate de mí, Satanás, y no intentes hacerme tropezar en mi camino, porque tu modo de pensar no es el de Dios, sino el de los hombres!"

Luego Jesús dijo a sus discípulos: "El que quiera venir conmigo, que renuncie a sí mismo, que tome su cruz y me siga. Pues el que quiera salvar su vida, la perderá; pero el que pierda su vida por mí, la encontrará. ¿De qué le sirve a uno ganar el mundo entero, si pierde su vida? ¿Y qué podrá dar uno a cambio para recobrarla?"

Porque el Hijo del hombre ha de venir rodeado de la gloria de su Padre, en compañía de sus ángeles, y entonces le dará a cada uno lo que merecen sus obras".

LA RENOVACIÓN DE LA MAYORDOMÍA DE LA CATEDRAL LLEGARÁ EN SEPTIEMBRE

La Catedral, como parroquia de mayordomía, una vez más está llevando a cabo la Renovación de la Mayordomía.

Para honrar LA EUCARISTÍA, CUERPO Y SANGRE DE CRISTO, estamos pidiendo a nuestros feligreses que reexaminen su relación con Dios elevando sus corazones a Él en gratitud por los dones que Él nos ha otorgado. La gratitud es la base para vivir una forma de vida de mayordomía.

¡Esté atento al paquete de Renovación de Mayordomía que llegará pronto al correo de los Estados Unidos

ENCUESTA PARROQUIAL RESULTADOS

Nos complace informar que los resultados de la encuesta fueron positivos. El informe ahora está disponible para que todos los feligreses lo lean yendo al

cathedralsacramento.org/stewardship haga clic en el botón RESULTADOS DE LA ENCUESTA. Le animamos a revisar el informe.

Upcoming Youth & Young Adults Events / Opportunities



Real + True: An Introduction to the Catechism via Flocknote video format. cathedralsacramento.flocknote.com/



On Fire — Six Flags, Vallejo with Bishop Soto High School Youth and Young Adults
For More Information contact Sr. Lisa Marie at slnmdoty@cbssac.org



10 MIN with JESUS—Daily Prayer and Spiritual food for busy teens and young adults
[En Espanol](#) [In English](#)



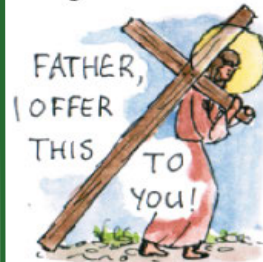
CATECHETICAL FOUNDATIONS
Catechist Basic Certification Program
Also good for Adult formation
Next Session in September
For more information:
www.catholic.formstack.com/forms/catechetical-foundations

Prayer: Mass Intentions

Sunday 9/3 22 nd Sunday of Ordinary Time	Terrance G. Kelly +; Max Mendoza +; Michael Lara S.I.; Olivia Clavel Barcena +; People of the Parish S.I.; Armando A. Moran +
Monday 9/4 Labor Day	Michael Lara S.I.
Tuesday 9/5 Tuesday of week 22 in Ordinary Time	Daniel and Elizabeth Walker S.I.
Wednesday 9/6 Wednesday of week 22 in Ordinary Time	Yoon Do Kim +
Thursday 9/7 Thursday of week 22 in Ordinary Time	Juan "Brother Joe" T. Tecson Jr. +
Friday 9/8 The Birthday of the Blessed Virgin Mary	Jessie Luna +

Formation Kids: Kids' Corner Esquina de niños

If you want to be my disciple...



What would you think if your best friend told you that you would have to die if you wanted to stay friends? In today's Gospel reading Jesus told the Apostles that if they wanted to be like Him they would have to take up their crosses and follow Him.

Jesus was teaching them that this world is only a preparation for Heaven. If we make sacrifices for love of God then we will be ready for Heaven. Jesus opened the gates of Heaven to us by dying out of love for God the Father and for us. We get little crosses every day when things make us unhappy. If we offer them to God with love, they are like dying a little bit, and they prepare us for Heaven.



Sometimes we think that we need nice things or to be with fun people if we want to be happy. It's easy to forget that we will never be completely happy here. Next time you feel unhappy, remember that it's a cross that can help you get to Heaven!

Formation: Families & Adults

Sundays, 8:00 AM Mass, OCIA Dismissal & BOW
Our OCIA Catechumens / Candidates will be dismissed at the 8AM Mass for Breaking Open the Word.

Mondays, 7:00 PM, Mercy Hall—OCIA Formation
Seeking Faith and Sacraments for Adults. Our on-going Monday Night OCIA for adults thinking about becoming Catholic and/or those who need to complete their Sacraments. For Info or to Register, contact rcia@cathedralsacramento.org, or: <https://www.cathedralsacramento.org/ocia>

Mass Preparation in Your In-Box
Sunday Mass Prep. Weekly email to help your family prepare for Sunday Mass. Each week's email prep will have reflections for children, teens and adults. All are welcome to participate.
www.cathedralsacramento.flocknote.com/sundays



Information and Registration
MINISTRYDAYS.COM
916-733-0135 • ministrydays@scd.org

SEPT SAT
23



Prayer: Breaking Open the Word Mass Preparation for **Sunday, 10 Sep 23**

Preparar: Semana 22 de

Tiemp Ordinario:

Ezeziel 33:7-9

Salmo 95:1-2, 6-7, 8-9

Romanos 13:8-10

Mateo 18:15-20

Enfoque del evangelio:

En la lectura del Evangelio, Jesús ofrece consejos para lograr el arrepentimiento, la reconciliación y la restauración entre hermanos. Ofrece el único antídoto contra la falta de perdón, la amargura y la ira: el amor incondicional. Si observas de cerca, Jesús no está interesado en demostrar que el pecador está equivocado; El motivo de Jesús es corregir al pecador y lograr un bien espiritual y restauración en su alma. Jesús también nos pide que ayudemos a quienes nos rodean a elegir el bien y evitar el mal. A esto se le llama "Trabajo Espiritual de Misericordia", y en particular corregir a los ignorantes.

Con tu familia

Mientras se reúnen como familia esta semana, analicen los procedimientos para resolver disputas en su familia. En el Evangelio de hoy, Jesús enseña a sus discípulos la forma en que deben manejar los conflictos dentro de la comunidad cristiana de la Iglesia. Lean juntos este Evangelio, Mateo 18:15-20. Invite a los miembros de la familia a resumir los pasos que Jesús propone para resolver conflictos. ¿Cómo podría el Evangelio de hoy informar el manejo de los desacuerdos por parte de su familia? Si tiene tiempo, su familia podría optar por hacer un juego de roles sobre cómo se podrían aplicar las enseñanzas de Jesús sobre la resolución de conflictos a un desacuerdo que a veces ocurre en su hogar. En el Evangelio de hoy, Jesús también promete que ayudará a quienes le oren en sus necesidades.

Prepare: 23rd Week of Ordinary Time

Ezeziel 33:7-9

Psalm 95:1-2, 6-7, 8-9

Romanos 13:8-10

Matthew 18:15-20

Gospel Focus:

In the Gospel reading Jesus provides advice for bringing about repentance, reconciliation and restoration between brothers. He offers the only antidote for unforgiveness, bitterness and anger: unconditional love. If you watch closely, Jesus is not interested in proving the sinner to be wrong; Jesus' motive is to correct the sinner and bring about a spiritual good and restoration in their soul. Jesus also asks us to help those around us to choose the good and avoid evil. This is called "Spiritual Work of Mercy", and in particular correcting the ignorant.

With your Family

As you gather as a family this week, discuss the procedures for resolving disputes in your family. In today's Gospel, Jesus teaches his disciples the way in which they are to handle conflict within the Christian community of the Church. Read together this Gospel, Matthew 18:15-20. Invite family members to summarize the steps that Jesus proposes for resolving conflict. How might today's Gospel inform your family's handling of disagreements? If you have time, your family might choose to role play how Jesus' teaching about conflict resolution might be applied to a disagreement that sometimes occurs in your household. In today's Gospel, Jesus also promises that he will help those who pray to him with their needs.



Countdown to a New Year of Family Faith Formation!

At the Cathedral, Catechism—Religious Education—CCD, is now called "**Family Faith Formation (FFF)**". This is where our families grow together in their faith and in Sacraments. **Registration is closing soon**, if you haven't registered, please contact Sr. Lisa Marie at slmdoty@cbsac.org.

En la Catedral, Catecismo—Educación Religiosa—CCD, ahora se llama "**Formación en la Fe Familiar (FFF)**". Aquí es donde nuestras familias crecen juntas en su fe y en los Sacramentos. **La inscripción se cerrará pronto**, así que si aún no se ha registrado, comuníquese con la Hna. Lisa Marie en slmdoty@cbsac.org.

Countdown Timeline FFF:

Saturday, 9 SEPT 10 AM	Parent Orientation Saturday Group
Domingo, 10 SEPT 10 AM	Orientacion Para Padres #1 Grupo Espanol
Tuesday, 12 SEPT 6 PM	Parent Orientation Tuesday Group
Saturday, 16 SEPT All Day :)	On Fire Vallejo Post Confirmation Students And Young Adults
Sunday, 17 SEPT All Day Sunday Mercy Hall	Ministry Fair—Come say hello for a chance to win a prize! Para Todos! For Everyone!
Saturday, 23 SEPT 8 AM—3:30 PM	Diocesan Ministry Days St Francis High School
Domingo, 31 SEPT 10 AM	Orientacion Para Padres #2 Grupo Espanol
FIRST SESSIONS:	Tuesday Group—October 3, 6PM Saturday Group—October 7, 10AM Grupo Espanol—8 de Octubre, 10AM

¡El tema del FFF de este año, "**Jenga con Dios!**" Continuaremos nuestro camino al cielo mientras nos divertimos aprendiendo los pilares de nuestra vida de oración. ¿Está tu familia lista?



This year's FFF theme, "**Jenga with God!**" We will continue our road to heaven while having fun learning the building blocks of our prayer life. Is your family ready?
#FFF #JengaWithGod



Sacramento Chinese Catholic Community

Page 8 | Sunday, September 3rd, 2023 | 22nd Sunday of Ordinary Time

RECONCILIATION: 1st Sunday of the month before mass. Please contact John Wong or Fr. Chiu in advance.

Tel: 916-583-8306

Email: sccc.contact@gmail.com

Facebook: @sacchinesecatholic

Instagram: <https://is.gd/SCCCinstagram>

Website: www.sacchinesecatholic.org/



**Chinese Portal:
Announcements/
Sunday Readings**



Fr. Abraham Chiu
趙必成神父



A Glimpse of Spirituality 靈修一瞥87 (John 若10:22-30)

Ezekiel presents God as a loving shepherd who searches diligently for the lost sheep (Ezek 34:11-12). Introducing himself as the good shepherd of his flock, Jesus makes three claims in today's gospel.

1) Jesus knows his sheep and his sheep hear his voice. He loves us as we are, with all our limitations. Jesus heals our wounds by his death and resurrection. 2) Eternal life is his gift to us. Those to whom he gives the gift shall never perish. Our continuance in eternal life depends not on our feeble hold on Christ, but on his firm grip on us, even he lays down his life for us. 3) Jesus protects his sheep by placing them in the loving hands of his Father. Without him, we are an easy prey for the spiritual wolves of this world. The sheep in his hands have nothing to fear.

Why should this good shepherd lay down his life for his sheep? The life that Jesus lays down is only his earthly life (*psychēn*, John 10:11). Regarding the life of his sheep, the term is changed to *zōēn*. It means eternal life in Johannine theology. From earthly to eternal life, the death and resurrection of Jesus is the crucial issue that he manifests to the world his love.

The tragedy of the false religious leaders in John's Gospel lies in their decision that Jesus, the Son of God, is a blasphemer; and that he must die. In their inability to move beyond their pride and prejudice, they reject the incarnate Word of God. The message of today's gospel again reminds us of our eternal life that we should not take it for granted, but by our good shepherd who died on the cross with his deepest love.

厄則克耳將天主描述為慈愛牧人，殷勤地尋找迷失的羊（則34:11-12）。耶穌將自己貼合則34的善牧本色，在今天福音作出三個宣稱。

1) 耶穌認識他的羊，他的羊聽他的聲音；他愛我們本來的樣子，包括好與壞。通過他的死亡復活醫治我們的傷口。 2) 永生是耶穌給我們的禮物，好讓我們不會喪亡。永生不在於我們抓住基督，而是他堅定地抓住我們，甚至捨掉性命，都不放手。 3) 耶穌保護他的羊，將他們放在天父慈愛手中；沒有他，我們很容易成為世界屬神狼群的獵物，在他手中，羊群無所畏懼。

為什麼善牧要為他的羊捨掉性命？

耶穌捨掉的，只是塵世性命（*psychēn*，若10:11）。關於羊群生命，名詞被改為*zōēn*，在若望神學中意味著永生。從塵世到永生，耶穌的死亡復活，是他向世人彰顯他的慈悲大愛關鍵。

若望福音中，虛假宗教領導的悲劇，在於他們認定天主子耶穌是褻瀆天主的人，因此他必須死。由於無法超越他們的傲慢與偏見，他們拒絕降生成人的默西亞天主子。

今天福音信息，再次提醒我們永恆生命不是理所當然的，而是來自善牧耶穌，他以最深切的愛死在十字架上。

ANOINTING OF THE SICK

Make an appointment by calling the parish office.

BAPTISM for INFANTS PREPARATION

Classes located in the Cathedral.

English: 1st Thursday of the month at 7pm.

Spanish: 2nd Thursday of the month at 7pm.

BAPTISM

Contact Deacon Omar Bardales at the Parish Office baptism@cbssac.org or 916-444-3071 Ext. 28

Baptisms are scheduled in English at 9 AM on the first and third Saturday of each month; and in Spanish at 9 AM on the second and fourth Saturday of each month.

CONFESSION/RECONCILIATION

Monday—Friday: 11:30 am to 12:00 pm

Saturday: 4:00 to 5:00 pm

CONFIRMATION

The Cathedral offers programs of formation for the Sacrament of Confirmation to youth (7th grade and older) and Adults. Go to:

www.cathedralsacramento.org/faithformation

HOLY EUCHARIST

Following at least two years of faith formation, and signs of readiness, Children and Teens prepare for the Sacrament of the Holy Eucharist through a series of workshops for immediate preparation for the Sacrament. Adults prepare for the Sacrament through the OCIA. Contact Sister Lisa Marie for details at slmdoty@cbssac.org.

HOLY ORDERS

Priests and deacons are ordained to perform ministerial roles in the community. To learn more about the priesthood and /or deaconate, contact Fr. Mémo Hernandez at 916-733-0258.

MARRIAGE PREPARATION

The Diocese requires all engaged couples to prepare for their union with a marriage preparation program no less than two months before the date of their wedding. Contact Deacon Omar & Janet Bardales at matrimonyprep@att.net or 916-427-9160.

MATRIMONY

Contact Titi Kila at tkila@cathedralsacramento.org.



CATHOLIC VIEWPOINT FAITH, HOPE & LOVE

With Fr. Michael F. Kiernan & Guests

View us on our website:

www.CatholicViewpointFHL.com

Or on YouTube:

<https://www.youtube.com/channel/UCijXOCTaW-7OBYf6ZCwRPJA>

CATECHIST PREPARATION

Desire to help us pass on the faith to adults and children? To learn more and to complete your application go to: <https://is.gd/cathechistapplication>.

FAMILY AND ADULT FAITH FORMATION

English and Spanish

The Cathedral offers weekly encounters for families to grow in faith together. Go to:

www.cathedralsacramento.org/faithformation

ORDER OF CHRISTIAN INITIATION FOR ADULTS/CHILDREN (OCIA) Adults:

Go to: www.cathedralsacramento.org/ocia

Exploring
the beauty
of our Faith!



Parish Information

Page 10 | Sunday, September 3rd, 2023 | 22nd Sunday of Ordinary Time

SACRED LITURGY

Altar Servers

Michael Ognisty, mfognisty@msn.com

Cathedral Choir

Rex Rallanka, Director of Liturgy & Music, rrallanka@cathedralsacramento.org

Cathedral Children's Choir

Gayle Winney, Children's Choir Director, gwinney@cbssac.org

Spanish Choir (12:00 pm)

Jerry Vanoye

Spanish Choir (6:00 pm)

Ricardo Savala

Extraordinary Ministers of Holy Communion

Amy McCormick, ammccormick@att.net

Lectors

Maggie Jones, lector@cathedralsac.org

Sacristan Ministry

Michael Ognisty, mfognisty@msn.com

Ushers

Tom Waddock, tomwaddock@yahoo.com or 916-444-3071, x 20

Welcoming Ministry

Andrea Martin-Borges, andreamartin-borges@hotmail.com

PRAYER

Adoration

Titi Kila, cbsadoration@gmail.com

Evening Rosary Group

Marlene Mejia or Christina Callazo-Kelly,

praytherosarywithus@yahoo.com

Friday Morning Rosary Group

John Fairbanks, john@capitolmr.com

Prayer Chain

Regina Fagan, prayer.chain.sacramento@gmail.com

FAITH FORMATION AND CATECHESIS

Catechists for Family and Adult Faith Formation

Sr. Lisa Marie Doty, FDCC, slmdoty@cbssac.org

Catechists for Faith Formation Spanish

Edith Gonzalez, edi_d2@yahoo.com

Family and Adult Faith Formation

Deyanira Galvez, Galvez.dgv@gmail.com

Order of Christian Initiation for Adults (OCIA) Support Ministry

Sr. Lisa Marie Doty, FDCC, slmdoty@cbssac.org

Catechesis of the Good Shepherd

For ages 3+ David Vincent, admin@youngsheep.org; www.youngsheep.org

SOCIAL and COMMUNITY SERVICE

Brown Bag Lunch Ministry

Marilynn Fairgood, Marilynn_Fairgood@att.net

Cathedral Docents Tour Ministry

Jill Pease, peasejill@gmail.com

Festival of Trees

Please contact Fr. O'Reilly at 916-444-3071

Front Door Ministry

Deacon Edgar Hilbert, hilbertdoheva@aol.com

Gift Shop Volunteers

Susan Moeller, susandurand@ymail.com

Hospitality

Celeste Gisla, jfgisla@att.net

Office Ministry

Victoria Ramos, vramos@cathedralsacramento.org

Outreach Ministry to the Homebound

Deacon Omar Bardales, omarcpa@att.net

Media Ministry

Titi Kila, communication@cathedralsac.org

Respect Life Ministry

Liliana Balderrama, michoacan8888@gmail.com

Volunteer Corps

Tom Waddock, tomwaddock@yahoo.com or 916-444-3071, x 20

COMMUNITY GROUPS

Cathedral A.C.T.S.

Diane Gonzales-Salais, dmgsalais@yahoo.com

Cathedral Filipino-American Group of Sacramento

John Ponce, johne.poww@gmail.com

Cathedral Young Adults

Victoria Ramos, cathedralya@gmail.com

Chinese Community

John Wong, jwong@live.it

Knights of Columbus

Gabriel Gutierrez, gutierrezgabriel@yahoo.com

Spanish Parents Group Leaders

Leticia Hilbert, leticia_hilbert@hotmail.com

PASTORAL AND ADMINISTRATIVE STAFF

Fr. Michael O'Reilly, *Pastor/Rector*

Fr. Abraham Chiu, *Chinese Mass*

Fr. Mémo Hernandez, *In Residence*

Fr. Michael Kiernan, *In Residence*

Deacon Omar Bardales

Deacon Gary Brys, *Business Manager*

Deacon Edgar Hilbert

Sr. Lisa Marie Doty, FDCC,

Director of Faith Formation & OCIA

Rex Rallanka,

Director of Liturgy & Music

Michael Ognisty, *Sacristan*

Tom Waddock, *Plant Manager*

Victoria Ramos, *Secretary*

Katie McAllister, *Bookkeeper*

Titi Kila, *Wedding Coordinator*

Chris Houlemard, *Bulletin, Environment,*

Webmaster

PARISH PASTORAL COUNCIL

Joey Martinez, Chair

Russel Almaraz

Esteban Arellano

Maria Balakshin

Andrea Martin-Borges

Maria Rosario

FINANCE COUNCIL

Robert Ingenito, Chair

Janet Bardales

Nancy Fairbanks

Michael Pease

Restroom Key pads: Please ask any usher for the weekly access code. Adults must accompany children.

CATHEDRAL PARISH REGISTRATION & UPDATE / Actualización y registro de la parroquia de la Catedral

Become a member of our dynamic Cathedral family! Register online at : <https://is.gd/cathedralnew>

or fill out the form below and put in the offertory basket or mail to the rectory office at:

1017 11th Street, Sacramento, CA 95814

NAME/NOMBRE

PHONE

ADDRESS/DOMICILIO

EMAIL

STREET

CITY

ZIP

Please indicate/ Por favor indique:

Please send Offertory Envelopes

Por favor envíe Sobres de Ofertorio

New Parishioner/Individual

Nuevo Parroquiano/Individuo

Change of Address/Cambio de Dirección

New Parishioner/Family

Nuevo Parroquiano/Familia

Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

AD CREATOR STUDIO



4lpi.com/adcreator



SUPPORT OUR PARISH

Local business ads sponsor the printing of our bulletin.

4lpi.com/adcreator

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!



1620AM

America's Catholic Talk Radio Network

Download the FREE mobile app!
www.relevantradio.com

Donor/Listener: 877-291-0123
Prayer: 888-577-5443

SHORT STAFFED?

Place an ad here to find new local talent for your business.



CALL 800-950-9952



• SACRAMENTO'S MIDTOWN PRESCRIPTION CENTER •
3257 FOLSOM BLVD. • SACRAMENTO, CA 95816
www.puccirx.com
(916) 442-5891 FAX (916) 442-4432

SUPPORT OUR ADVERTISERS!



(916) 455-0215 • Mexican Food
5028-5044 Franklin Blvd., Sacramento




FREE AD DESIGN

with purchase of this space

CALL 800-950-9952






LE FIVE
INDOOR SOCCER

RANCHO CORDOVA WEST SACRAMENTO
(916) 603-8043

NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE




Have our bulletin emailed to you every week.

Visit www.parishesonline.com

Blank space for advertisement

ADT-Monitored Home Security
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



Authorized Provider | **SafeStreets** | **833-287-3502**

Be a Hero for the Homeless



joshua's house
VOLUNTEER HOSPICE
Joshuashousehospice.org

Hospice care for the terminally ill homeless.
No one should die alone on the street.
Please donate today at GIVEJH.COM
Opening soon

SUNDAY BRUNCH 11 AM - 3 PM

EXPERIENCE MEXICAN CUISINE AT IT'S BEST...



ONE BLOCK FROM THE CATHEDRAL SACRAMENTO CORNER OF 12 & K STREET

MAYAHUEL

12TH & K STREET

DOWNTOWN | 1200 K STREET | EXPERIENCEMAYAHUEL.COM



MERCY McMAHON TERRACE

June's Place

Mercy McMahon Terrace

Independent, Assisted Living & Memory Care

A Truly One of a Kind Community
Founded by the Sisters of Mercy
24 Hour Nursing
Mass offered weekly in our Chapel

(916) 733-6510

Call for a Tour Today!

3865 J St., Sacramento, CA 95816

www.mercymcmahonterrace.org

RCFE 340312763

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here
and Support Our Parish!

CONTACT ME
Donna Touros

dtouros@4LPi.com
(800) 950-9952 x2610

Northgate SMOG

2830 Northgate Blvd. #4
916-922-6018 northgatesmog.com



Rachel Songer,
Realtor®
Cathedral Cantor
Lyon Real Estate
916-284-3336

Lic# 02116619

Rsonger@golyon.com
www.Rsonger.golyon.com

"I'm here to help!"

LYON
REAL ESTATE

Funeral • Mortuary • Cremation • Cemetery



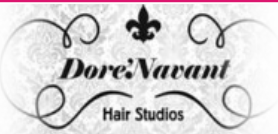
916-452-4831

Stephen R. Patton
Family Service Advisor

CATHOLIC FUNERAL & CEMETERY SERVICES
OF THE DIOCESE OF SACRAMENTO

St. Mary Cemetery & Funeral Center 10220
Sacramento, CA

Calvary Cemetery & Funeral Center 10220
Citrus Heights, CA



Hair Salon
(916) 719-8572
dorenavanthairstudios.com
3029 El Camino Ave
Sacramento 95821

Ask for Bertha and mention Cathedral ad
for special treatment

Lic# 02116619

Rsonger@golyon.com
www.Rsonger.golyon.com

"I'm here to help!"

LYON
REAL ESTATE

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!™ As Low As
\$19.95 /mo.

✓ Ambulance ✓ Police/Fire
✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert

CALL NOW! 800.808.9294 md-medalert.com



WE APPRECIATE OUR
ADVERTISERS!



SUPPORT
OUR
PARISH

SUPPORT OUR ADVERTISERS!



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Cathedral of Blessed Sacrament, Sacramento, CA

A 4C 05-1145